

କେବିଟି ହେବ ଯାଉଠି, ଯାମିଲ ଯା କାହାରେତିବଳେ ପରିଚିତ ରେଣେ
ମୁଖ ପିଲ ପୂର୍ବ ଆଶର ଯନ ବକ୍ତି ମେଳ ତେ ଜାଗାକୁ ଅଭିନ୍ଦନ ମୁହଁଳେ
ଲୋକଙ୍କ ମନ କାହାରେତିବଳେ ଯାଇପାରୁଛି ପରିପରି ମେଳ ଅଭିନ୍ଦନ ଯା
କାହାରେତିବଳେ ପୂର୍ବ ଆଶର ଯନ ହେଲାଗଲ ଦିନ, ମେଳ କିମ୍ବାଲନ୍ ଦେ ଅଭିନ୍ଦନ
କାହାରେତିବଳେ ଅଭିନ୍ଦନ

ଜୀବନ ଆପଣଙ୍କ ଦେଖିଲୁ କାହାରିମ କାହାରିଗେ ଶିଖିଲୁ



සිංහල නුවර ආච්චරේදු සැනකෙලිය

සිංහල භා දෙමළ අලුත් අවුරුදු උපොල සිංහල සංස්කරික නම්ව, ඉ

පසුඟිය වියත් සිංහල ආලුත් අවරුදු දැන්වීමට ද්‍රව්‍ය පුරා දෙනු-
සකට අධික පිරිසක් සහගති වූ අතර මෙවර එම වැඩි පිරිසක්
පැමිණෙනු ඇතැයි සංවිධායකයෝ අලේජ්‍යා කරන්.

ଯତ୍ତାଦେଇବ୍ୟନ୍ ତିଳ ଉଦ୍‌ଦୟ
ମେଦୈଯାତେ କଲ କରିଲି
ଗଲା କିମ୍ବା କମ୍ପ୍ରୋର ହେର
ପା ନାହା କିମର୍ଦ୍ଦିଲିଲି
ପାତମିଣି ରିଙ୍ଗ ନିଃକଳିଲି
ଅକ୍ଷିଗେନ ମା ପାଶେକ

වයන්නට විය
සුරත රැඳී
වේණුව

ନିନଦ୍ରା ଲିଙ୍ଘ
କେବଳମହିଳା
ଅନୁଭବ ମା
ଦୂଷକ୍ଷ ମତ

କୁପଲନ୍ ହିତ୍ରୁଵ
ସୋରାଗତି
ମା ପରେବୁମ
ଦୂଷିତ
ଭିନ୍ନ ବିତ

ರುತ್ತಿನೆ
ಲಿಕಿನೆ ಲಿಕ
ಲಿಕಿನೆ ಲಿಕ
ಗೇಲೆ ಯಡಿ

ඩිල් සසැලෙන
ආහ්මය
ඉකී ගසය
දුර්භාගයයේ
වේදනාවෙන්

සඳු
අනිමලද ඒ
හමුවීමේ
වමත්කාරය ...?

He came and sat by my side but I woke not.
What a cursed sleep it was, O miserable me!

He came when the night was still; he had his harp in his hands, and my dreams became resonant with its melodies.

Alas, why are my nights all thus lost? Ah,
why do I ever miss his sight whose breath
touches my sleep?

ବିନ୍ଦୁନାନୀ ନାଗର୍କଣ୍ଡଳେ ମିଠାଂଶୁଲୀ ଜୀବିତରେ ହେଲାଏଇଛି
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

రుణేషిరమల ఆనాన్డ